

MacHook®

Návod k obsluze a montáži

VOZÍK DVOUKOLOVÝ S DŘEVĚNOU KORBOU



POUŽÍVAT POUZE VE VENKOVNÍM PROSTŘEDÍ! PŘED POUŽITÍM VÝROBKU PŘEČÍST NÁVOD ! Návod k obsluze uschovejte pro další použití!

POZOR! Výrobek nepatří do rukou dětem! Tento výrobek není hračkou ani není určen na hraní!

Tento výrobek není určen ke skladování ani převozu hořlavin nebo hořlavých materiálů.

Při použití vozíku dbejte na dodržování bezpečnosti práce a pravidel silničního provozu, aby nedošlo ke zranění osob nebo jiným škodám na majetku a zdraví!

Nedodržení bezpečnostních pokynů může mít za následek nejen ohrožení zdraví osob, ale také škodu na majetku nebo poškození výrobku!

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

VAROVÁNÍ! PŘED POUŽITÍM SI PEČLIVĚ PREČTĚTE NÁVOD K OBSLUZE A USCHOVEJTE JEJ PRO DALŠÍ POUŽITÍ!

Návod předejte každému dalšímu uživateli, aby byly tyto informace kdykoliv k dispozici!

VAROVÁNÍ! VÝROBEK NEPATŘÍ DO RUKOU DĚTEM!

VAROVÁNÍ! TENTO VÝROBEK NENÍ HRAČKOU ANI NENÍ URČEN NA HRANÍ!

VAROVÁNÍ! NIKDY VE VOZÍKU NEPŘEVÁŽEJTE DĚTI NEBO JINÉ OSOBY!

POUŽITÍ DLE PŘEDPISŮ

Tento výrobek je určen výhradně pro přepravu nákladů v privátních domácnostech a pouze pro venkovní použití! Není určen pro komerční použití!

Nikdy neměňte nastavení výrobce a nezasahujte do konstrukce vozíku.

Vozík nikdy nepřetěžujte! Dbejte na rovnoměrné a bezpečné uložení nákladu, nenakládejte náklad do příliš velké výšky! Vtakovém případě může dojít k přetížení nebo ztrátě rovnováhy a následnému převrhnutí vozíku, což může způsobit vážná zranění nebo škody na majetku!

Před jízdou se ujistěte, že vozík je vybaven povinnými odrazkami, aby byla zajištěna bezpečnost silničního provozu. Před jízdou se vždy ujistěte, že jsou kola správně nahuštěna.

Během jízdy při snížené viditelnosti (za šera, ve tmě) vždy použijte výstražná světla v souladu s platnými předpisy!

Výrobek není určen ke styku s potravinami ani není určen pro jejich přepravu nebo uskladnění.

Výrobek není určen k přepravě osob nebo živých zvířat ani pro podnikatelské či průmyslové účely.

Výrobek není určen k hraní dětmi. Výrobek není určen ani jako dekorace uvnitř obytných budov. Výrobek je určen pouze k venkovnímu užití mimo obytné budovy.

ROZSAH DODÁVKY

Před prvním uvedením do provozu, prosím, prověřte obsah dodávky z hlediska její kompletnosti a eventuálně viditelných poškození. Seznam jednotlivých dílů zkontrolujte se seznamem dílů uvedených v zobrazení dílů v návodu k montáži - sestavení.

TECHNICKÉ PARAMETRY

Vozík dvoukolový

velikost korby: 900 x 630 x 270 mm
maximální nosnost: 240 kg

**VAROVÁNÍ! Obalový materiál, zejména plastové sáčky udržujte mimo dosah dětí!
Hrozí nebezpečí udušení! Obalový materiál zlikvidujte vhodným způsobem!**

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Uchovejte bezpečnostní pokyny a návod k obsluze pro budoucí použití

Pozor nebezpečí poranění: Ujistěte se, že jsou všechny díly nepoškozené a odborně namontovány. Při neodborné montáži existuje nebezpečí poranění. Poškozené díly mohou ovlivnit bezpečnost a funkci. V případě poškození částí vozíků nebo jeho konstrukce vozíků dále nepoužívejte a vyhledejte odborný servis.

Pozor! Nenechávejte děti bez dozoru! Výrobek není hračka! Dbejte na to, aby osoby, obzvláště děti, nelezly na výrobek anebo aby se na něm nevozily. Může dojít k převrácení výrobku nebo k pádu. Následkem může být zranění nebo poškození výrobku.

Pozor! Výrobek nestavte v blízkosti otevřeného ohně a ani výrobek nepoužívejte k převážení a uskladnění hořlavín a hořlavých materiálů!

Pozor! Nikdy nepřekračujte maximální uvedené huštění pneumatik! Pneumatiky nepřefukujte!

Mohlo by dojít ke zranění nebo poškození pneumatik vozíku! Před jízdou se vždy ujistěte, že jsou kola řádně nahuštěna!

Zkontrolujte vozík před každým použitím z hlediska jeho bezvadného stavu.

Pokud byste zjistili nějaká poškození vozíku, nesmíte vozík používat !

Vozík nikdy nezatěžujte nosným zatížením vyšším než je uvedeno v technických parametrech

Vozík používejte pouze na hladkém a rovném povrchu, ne na schodech nebo na spádovém terénu.

Po provedení montáže kontrolujte v pravidelných časových intervalech jednotlivá šroubová spojení z hlediska jejich pevnosti.

Pokud by bylo nutné uvolnit jedno nebo více šroubových spojení, musí se použít nové pojistné matice.

Udržujte z dosahu dětí. Výrobek není hračkou.

Výrobek skladujte mimo obytné části budov.

VAROVÁNÍ! Tento výrobek nesmí být používán osobami (včetně dětí) se sníženými psychickými či fyzickými schopnostmi, dále osobami, které nemají s provozem výrobku zkušenosti, pokud nepracují pod dohledem odpovědné osoby, která zajistí bezpečné používání zařízení. Výrobek nepoužívejte pokud jste unavení, pod vlivem drog, alkoholu nebo léků.

Děti si nesmí s výrobkem hrát!

SKLADOVÁNÍ

Zdůvodňujeme zachování dlouhé životnosti doporučujeme vozík skladovat v suchém větraném a zabezpečeném uzavřeném prostoru (sklep, garáž, zahradní domek). Vozík neskladujte v obytných částech budov. Před uskladněním vozíku, zvláště pak před delším uskladněním zejména mimo sezónu zkontrolujte a ošetřete spoje a pohyblivé části vhodným mazivem nebo konzervantem. Před uskladněním vozíku vždy zkontrolujte, že je vozík řádně vyčištěný. Pro prodloužení životnosti a udržení dobrého stavu vozíku důrazně doporučujeme, abyste vozík zakryli když jej necháváte venku po jakoukoliv dobu. Doporučujeme použití vhodné ochranné plachty. I když je vozík chráněn ochrannou plachtou musí být pravidelně kontrolován, protože na vozík může působit vlhkost nebo kondenzace, která může mít za následek poškození dřevěných částí a vznik koroze. V takovém případě bude nutné vozík vysušet včetně ochranné plachty.

ČISTĚNÍ, ÚDRŽBA

Šetrným a ohleduplným použitím výrazně prodloužíte životnost vozíku. Výrobce doporučuje čistit a pravidelně provádět údržbu po každém použití vozíku. Vozík čistěte suchým nebo lehce navlhčeným hadříkem a mýdlovou vodou. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky nebo abraziva, které mohou trvale poškodit povrch vozíku. Je možné, že se na zbytcích neodstraněného odpadu může tvořit plíseň. Tato plíseň musí být odstraněna horkou mýdlovou vodou !

Pravidelně kontrolujte dotažení všech spojů. Mechanismus vozíku a šroubové spoje ošetřujte vhodným mazivem a konzervantem (olej, mazací tuk) proti vzniku koroze. Na místech, kde došlo k poškození vozíku, korozi, odření apod. ošetřete vhodnou barvou nebo nátěrem.

Pravidelně, minimálně však jednou ročně nebo dle četnosti použití je nutné obnovení nátěru na dřevěných částích voděodolným bezbarvým lakem. Pro výběr vhodného nátěru a ošetření se poraďte s odborníkem.

SERVIS

V případě potřeby servisní opravy nebo uplatnění záruční opravy kontaktujte Vašeho prodejce.

LIKVIDACE



Vozík v žádném případě nevyhazujte do normálního domácího odpadu. Zlikvidujte výrobek prostřednictvím schváleného recyklačního provozu nebo prostřednictvím komunálního zařízení na likvidaci odpadu nebo sběrného dvora. Dbejte platných předpisů. V případě pochyb se poraďte s recyklační firmou. Veškeré obalové materiály nechte zlikvidovat v souladu s ekologickými předpisy.

MONTÁŽ

Montáž vozíku proveďte dle vyobrazení v návodu k montáži. Po montáži zkontrolujte každé šroubové spojení z hlediska jeho pevnosti a utažení jednotlivých dílů. Pokud jsou některé díly poškozeny nebo nejsou kompletní, vozík nesestavujte a ani jej nepoužívejte! Nejprve tyto díly doplňte a teprve poté můžete začít vozík používat. Některé části výrobku mohou mít ostré hrany, což může způsobit zranění. Proto buďte velmi opatrní při manipulaci s jednotlivými díly vozíku. Výrobce doporučuje používat při montáži ochranné rukavice a sestavovat vozík ve 2 osobách.

NÁVOD NA SESTAVENÍ -Při montáži vozíku postupujte podle vyobrazení!

Pozor! Vozík je vybaven vyjímatelnými bočnicemi, které umožňují převoz nebo uložení delších předmětů! Tyto bočnice nepřetěžujte, ani na ně nestoupejte apod. mohlo by dojít k poškození konstrukce vozíku nebo ke zranění! V případě převozu delších předmětů umístěte náklad rovnoměrně do vozíku, aby nedošlo k přetížení vyjímatelných bočnic nebo ke ztrátě rovnováhy!

Hlavní zatížení směřujte vždy na střed vozíku, nikdy na bočnice vozíku!

Vyjímatelné bočnice vždy přišroubujte ke konstrukci vozíku nebo důkladně upevněte !

Na přední i zadní část konstrukce vozíku přimontujte výstražné odrazky.

Červené odrazky přimontujte na zadní stranu – čelo vozíku.

Zkontrolujte správné nahuštění pneumatik! Pneumatiky nahuštěte dle informací na pneumatice!

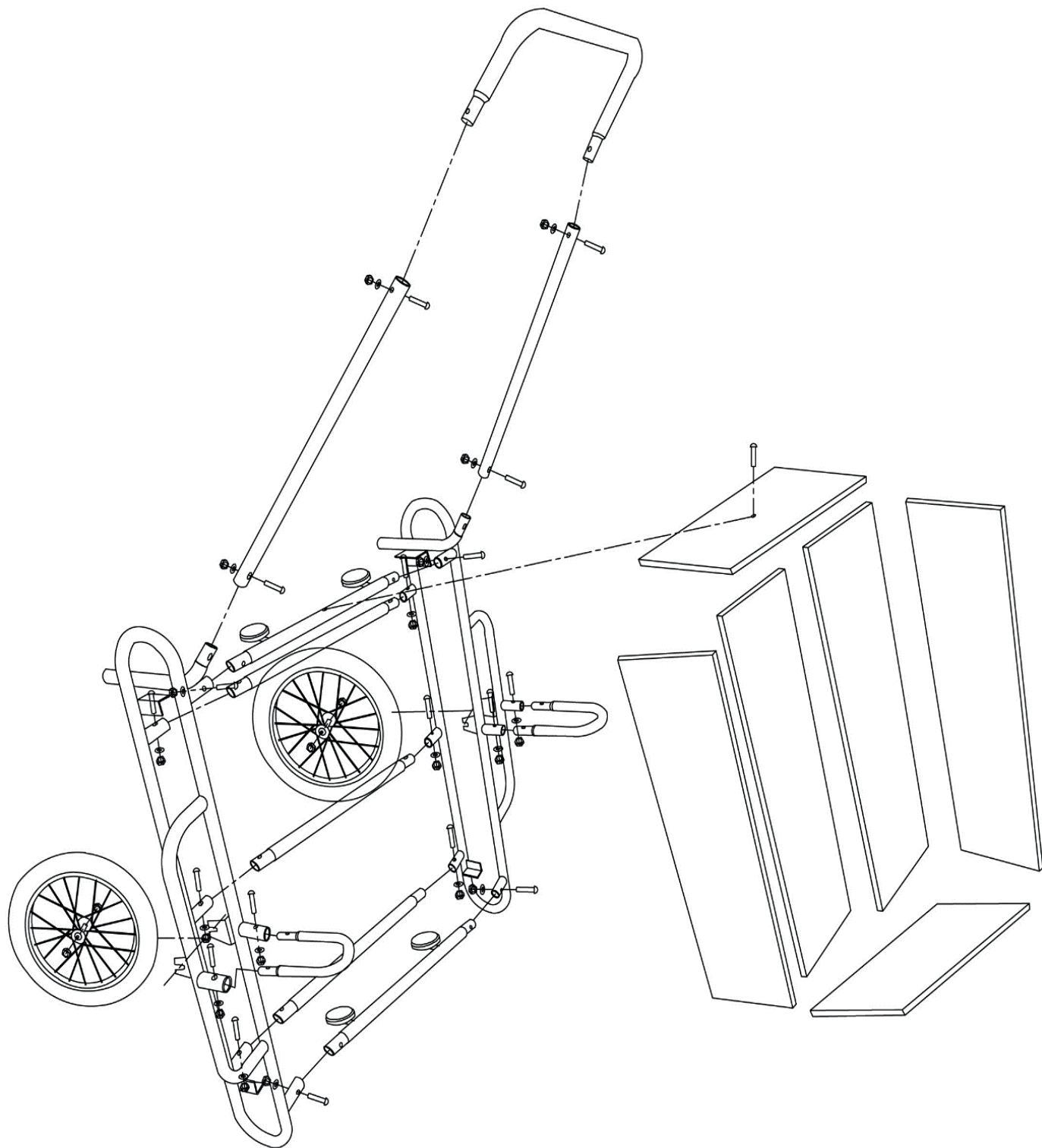
Pozor na přehřívání pneumatiky, mohlo by dojít k jejímu roztržení a způsobení zranění!

Pneumatiky chraňte před slunečním zářením, vysokým teplotám nebo přehřátím!

VAROVÁNÍ! Vždy chraňte vozík před působením vody, deště sněhu apod.

Může dojít k trvalému poškození dřevěných částí anebo vzniku koroze

Výkres sestavení vozíku





Návod na použitie a montáž

VOZÍK S DREVENOU KORBOU

UPOZORNENIE:

- Používať len vo vonkajšom prostredí! Pred použitím výrobku prečítajte návod!
Návod na použitie uschovajte pre ďalšie použitie!
- POZOR! Výrobok nepatrí do rúk deťom! Tento výrobok nie je hračkou a nie je určený na hranie!
- Tento výrobok nie je určený k skladovaniu a prevozu horľavín alebo horľavých materiálov.
- Pri použití vozíka dávajte pozor na dodržiavanie bezpečnosti práce a pravidiel cestnej premávky, aby nedošlo ku zraneniu osôb alebo iným škodám na majetku a zdraví! Nedodržanie bezpečnostných pokynov môže mať za následok nie len ohrozenie zdravia osôb, ale aj škodu na majetku alebo poškodenie výrobkov.

Bezpečnostné opatrenia

Varovanie! Pred použitím si pozorne prečítajte návod na použitie a uschovajte ho pre ďalšie použitie!

Návod dajte každému ďalšiemu užívateľovi, aby boli tieto informácie kdekoľvek k dispozícii!

Varovanie! Výrobok nepatrí do rúk deťom!

Varovanie! Tento výrobok nie je hračkou a ani nie je určený na hranie!

Varovanie! Nikdy vo vozíku neprevádzajte deti alebo iné osoby!

Použitie podľa predpisov

Tento výrobok je určený výhradne na prepravu nákladov v súkromných domácnostiach a len pre vonkajšie použitie!

Nie je určený pre komerčné použitie! Nikdy nemeňte nastavenie výrobcu a nezasahujte do konštrukcie vozíka.

Vozík nikdy nepreťažujte! Dávajte pozor na rovnomerné a bezpečné uloženie nákladu,

nenakladajte náklad do príliš veľkej výšky! V takom prípade môže dôjsť k preťaženiu alebo strate rovnováhy a následnému prevrhnutiu u vozíka, čo môže spôsobiť vážne zranenie alebo škodu na majetku!

Pred použitím sa uistite, že vozík je vybavený povinnými svetelnými odrazkami,

aby bola zaistená bezpečnosť cestnej premávky. Pred použitím sa uistite, že sú kolesá správne nahustené.

Počas používania pri zníženej viditeľnosti (za šera, v tme) vždy použite výstražné svetla v súlade s platnými predpismi.

Výrobok nie je určený ku styku s potravinami a nie je určený pre ich prepravu, alebo uskladnenie.

Výrobok nie je určený na prepravu osôb alebo živých zvierat ani pre podnikateľské a priemyslové účely.

Výrobok nie je určený k hraniu deťmi. Výrobok nie je určený ani ako dekorácia vnútri obytných budov.

Výrobok je určený len k vonkajšiemu použitiu mimo obytné budovy.

Rozsah dodávky

Pred prvým použitím prosím preverte obsah balenia z hľadiska kompletnosti a eventuálne viditeľných poškodení.

Zoznam jednotlivých dielov skontrolujte so zoznamom dielov uvedených v zobrazení dielov v návode na montáž.

Technické parametre: Rozmery korby: 900 x 630 x 270 mm

Max. nosnosť: 240 kg

**VAROVANIE! Obalový materiál ako sú plastové sáčky udržiavajte mimo dosahu detí!
Hrozba nebezpečenstva udusenía! Obalový materiál zlikvidujte vhodným spôsobom!**

Bezpečnostné pokyny

Uchovajte bezpečnostné pokyny a návod na použitie pre budúce použitie.

Pozor nebezpečenstvo poranenia: Uistite sa, že sú všetky diely nepoškodené a odborne namontované.

Pri neodbornej montáži existuje nebezpečenstvo poranenia. Poškodené diely môžu ovplyvniť bezpečnosť a funkciu.

V prípade poškodenia častí vozíka alebo jeho konštrukcie vozík ďalej nepoužívajte a vyhľadajte odborný servis.

Pozor! Nenechávajte deti bez dozoru! Výrobok nie je hračka! Dávajte pozor na to, aby osoby, obzvlášť deti, neliezli na výrobok alebo aby sa na ňom neviezli. Môže dôjsť k prevráteniu výrobku alebo k pádu.

Následkom môže byť zranenie alebo poškodenie výrobkov.

Pozor! Výrobok neudržiujte v blízkosti ohňa anepoužívajte kprevážaniu a uskladneniu horľavín a horľavých materiálov!
Pozor! Nikdy neprekračujte maximálne uvedené hustenie pneumatík! Pneumatiky neprefukujte! Mohlo by dôjsť k zraneniu alebo poškodeniu pneumatík vozíka! Pred použitím sa vždy uistite, že sú kolesá riadne na hustené.

- Skontrolujte vozík pred každým použitím z hľadiska bezchybného stavu. Pokiaľ by ste zistili nejaké poškodenie vozíka, nesmiete vozík používať!
- Vozík nikdy nezatažujte nosným zatažením väčším ako je uvedené v technických parametroch.
- Vozík používajte len na hladkom a rovnom povrchu, na schodoch alebo na spádovom teréne.
- Po prevedení montáže kontrolujte vpravidelných časových intervaloch jednotlivých spoje a utiahnutie skrutiek.
- Pokiaľ by bolo nutné uvoľniť jedno alebo viac spojov, musia sa použiť nové poistné matice.
- Udržujte mimo dosahu detí. Výrobok nie je hračkou.
- Výrobok skladujte mimo obytné časti budov.

VAROVANIE! Tento výrobok nesmie byť používaný osobami (vrátane detí) so zníženými psychickými či fyzickými schopnosťami, ďalej osobami, ktoré nemajú s používaním výrobku skúsenosti, pokiaľ nepracuje pod dohľadom zodpovednej osoby, ktorá zaistí bezpečné používanie zariadenia. Výrobok nepoužívajte pokiaľ ste unavený, pod vplyvom drog, alkoholu alebo liekov.
Deti sa nesmú s výrobkom hrať!

Montáž

Montáž vozíka prevedte podľa vyobrazenia v návode na montáž. Po montáži skontrolujte každé spojenie z hľadiska jeho pevnosti a utiahnutia jednotlivých dielov. Pokiaľ sú niektoré diely poškodené alebo nie sú kompletne vozík nezostavujte a ani nepoužívajte! Najprv tieto diely doplňte a až potom môžete vozík používať. Niektoré časti výrobku môžu mať ostré hrany, čo môže spôsobiť zranenie. Preto buďte veľmi opatrní pri manipulácii s jednotlivými dielmi vozíka. Výrobca odporúča pri montáži používať ochranné rukavice azostavovať vozík v počte 2 osôb.

Skladovanie

Z dôvodu zachovania dlhej životnosti odporúčame vozík skladovať v suchom, vetranom azabezpečenom – uzavretom priestore (pivnica, garáž, záhradný domček). Vozík neskladujte v obytných častiach budov. Pred uskladnením vozíka, obzvlášť pred uskladnením – napríklad mimo sezónu skontrolujte a ošetríte spoje a pohyblivé časti vhodným mazivom alebo konzervantom. Pred uskladnením vozíka vždy skontrolujte, že je vozík poriadne vyčistený. Pre predĺženie životnosti audržanie dobrého stavu vozíka dôrazne odporúčame, aby ste vozík zakryli keď ho nechávate vonku po akúkoľvek dobu. Odporúčame použiť vhodné ochranné plachty. I keď je vozík chránený ochrannou plachtou musí byť pravidelne kontrolovaný, pretože na vozík môže pôsobiť vlhkosť alebo kondenzácia, ktorá môže mať za následok poškodenie drevených častí a vznik korózie. Vtakomto prípade bude nutné vozík vysušiť vrátane ochrannej plachty.

Čistenie údržba

Šetrným aohľaduplným používaním výrazne predĺžite životnosť vozíka. Výrobca odporúča čistiť a pravidelne prevádzať údržbu po každom použití vozíka. Vozík čistite suchou alebo ľahko navlhčenou handrou a mydlovou vodou. Nepoužívajte agresívne čistiadla alebo abrazíva, ktoré môžu trvalo poškodiť povrch vozíka. Je možné, že sa na zvyškoch neodstráneného odpadu môže tvoriť pleseň. Táto pleseň musí byť odstránená horkou mydlovou vodou!

Pravidelne kontrolujte dotiahnutie všetkých spojov. Mechanizmus vozíka a spoje ošetríte vhodným mazivom a konzervantom (olej, mazací tuk) proti vzniku korózie. Na miestach, kde došlo kpoškodeniu vozíka, korózie, odreniu a pod. ošetríte vhodnou farbou alebo náterom.

Pravidelne, minimálne však raz ročne alebo podľa početnosti používania je nutné obnovenie náteru na drevených častiach vodeodolným bezfarebným lakom. Pre výber vhodného náteru a ošetrovanie sa poraďte s odborníkom.

Servis

V prípade potreby servisnej opravy alebo uplatnenia záručnej opravy kontaktujte predajcu.

Ochrana životného prostredia

Na konci svojej životnosti sa tento produkt nesmie vyhadzovať do komunálneho odpadu, alebo do bežného odpadu. Tento produkt vyhadzujte do miest na to určených pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení, alebo vrátiť dodávateľovi na likvidáciu. Pomáhate tým potenciálnej nesprávnej likvidácii, škodeniu životného prostredia a ľudskému zdraviu. Prispeje to k recyklácii a iným formám opätovného využívania elektrických a elektronických zariadení. Informácie o zberných miestach získate na kompetentnom úrade.

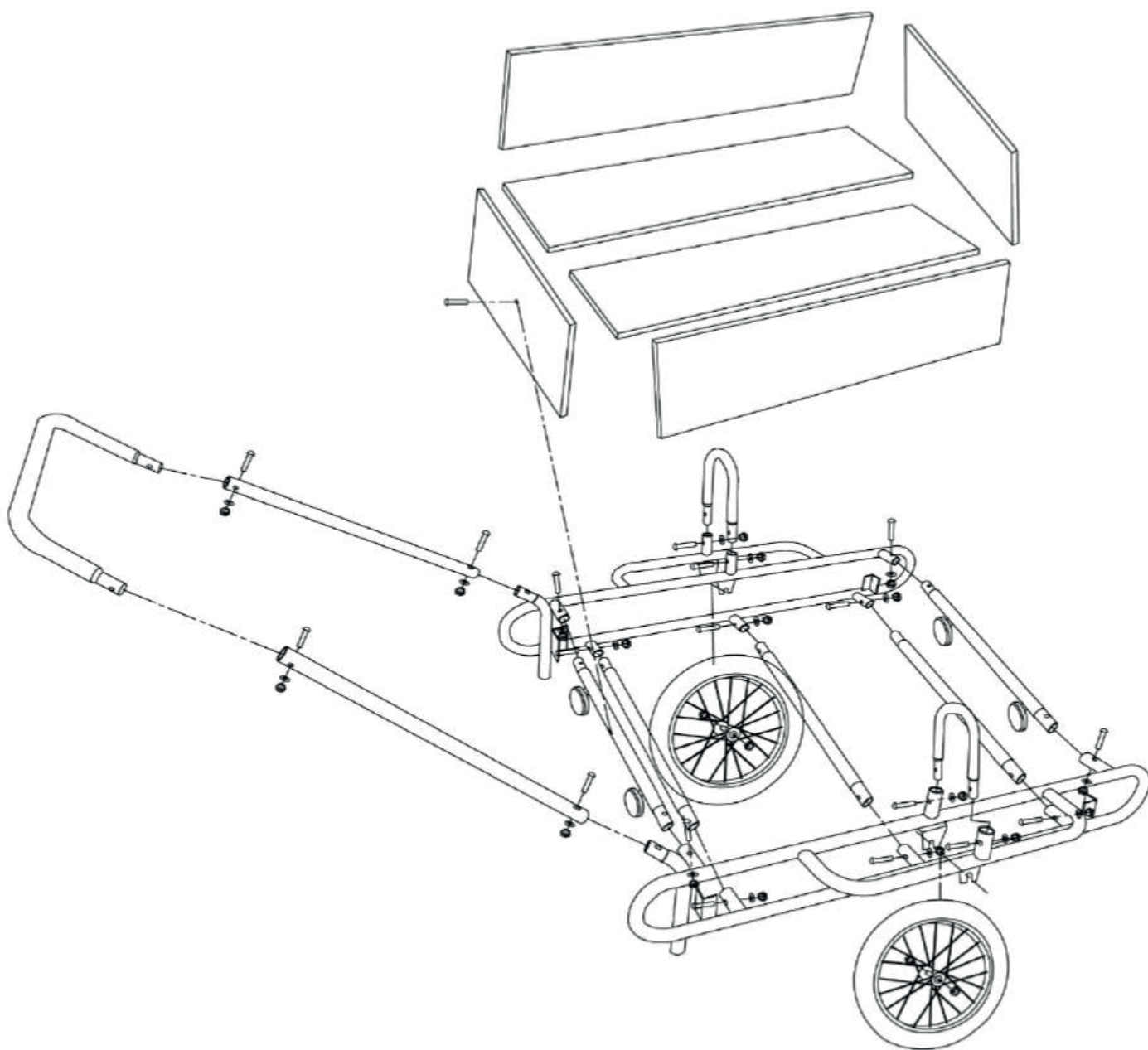


NÁVOD NA MONTÁŽ VOZÍKA – pri montáži postupujte podľa vyobrazenia!

Pozor! Vozík je vybavený odnímateľnými bočnicami, ktoré umožňujú prevoz alebo uloženie dlhších predmetov! Tieto bočnice nepreťažujte, ani na nich nestúpajte a pod., mohlo by dôjsť k poškodeniu konštrukcie vozíka alebo ku zraneniu! V prípade prevozu dlhších predmetov umiestnite náklad rovnomerne do vozíka, aby nedošlo k preťaženiu odnímateľných bočníc alebo ku strate rovnováhy! Hlavné zaťaženie smerujte vždy na stred vozíka, nikdy na bočnice vozíka! Odnímateľné bočnice vždy priskrutkujte ku konštrukcii vozíka alebo dôkladne upevnite! Na prednú a zadnú časť konštrukcie vozíka primontujte výstražné odrazky. Červené odrazky primontujte na zadnú stranu vozíka. Skontrolujte správne nahustenie pneumatík! Pneumatiky nahustite podľa informácií na pneumatike! Pozor na prehustenie pneumatík, mohlo by dôjsť k ich roztrhnutiu a spôsobiť zranenie! Pneumatiky chráňte pred slnečným žiarením, vysokým teplotám alebo prehrievaním!

VAROVANIE! Vždy chráňte vozík pred pôsobením vody, dažďa, snehu a pod.
Môže dôjsť k trvalému poškodeniu drevených častí alebo vzniku korózie!

Výkres zostavenia vozíka



ZÁRUČNÝ LIST

Dátum predaja:

Sériové číslo:

pečiatka apodpis predajcu

Záručné podmienky:

Na tento výrobok sa poskytuje záruka po dobu 24 mesiacov odo dňa predajarespektíve odo dňa vyskladnenia.

V dobe záruky vám záručný servis vykoná opravy všetkých závad vzniknutých následkom výrobnnej chyby bezplatne. Pri uplatnení požiadavky na záručnú opravu musí byť spolu s prístrojom predložený úplne a čitateľne vyplnený záručný list. Pri odosielaní prístroja do opravy, dopravné náklady hradí zákazník. Originálny obal od výrobku starostlivo uschovajte.

Záruka sa nevzťahuje na:

- prístroj poškodený počas dopravy nesprávneho skladovania
- poruchy spôsobené nesprávnou obsluhou alebo údržbou
- poruchy spôsobené vplyvom opotrebenia výrobkuamateriálu
- poruchy spôsobené používaním prístroja na iný účel než na aký je určený
- prístroj, do ktorého bol vykonaný neodborný zásah alebo úprava
- nekompletnosť výrobku, ktorú bolo možné zistiť už pri predaji

Dovozca:

J.A.D. Tools s.r.o., Uničovská 1324/21, 78401 Litovel

Servisné záznamy:

--